



Kyoto Guidelines

for sustainable tourism



何謂京都市旅遊行動準則...

京都市旅遊行動準則是指為了持續保有京都的原貌，使觀光客、觀光業者、市民、行政單位和觀光協會等參與京都觀光的所有人士相互尊重，並以其創造京都觀光的水績發展為目標的準則。



Copyright (c) 2019 Kyoto City Tourism Association. All rights reserved. 京都市、京都市観光協会、京都市観光協会 (DMO KYOTO)

MIND YOUR MANNERS WHEN IN KYOTO...

不要邊吃邊喝 (不在公共場所進食)
不要吸菸 (不在公共場所吸菸)
不要亂丟垃圾 (不在公共場所亂丟垃圾)

使用「空手觀光箱」轉運行李
不要在街上講電話
不要在街上走動

不要在街上走動

※ 標誌的行為可能會被罰款或逮捕。請務必遵守以上準則。

京都旅遊諮詢服務中心「京NAVI」
Kyoto Tourism Information Center "KYO NAVI"
JR京都車站大樓之樓 南北自由通商對策
● 8:30-19:00 ● 全年無休
JR Kyoto Station Building 2F
(8:30-19:00, open 365 days a year)

內頁是各個地區(●)的放大地圖

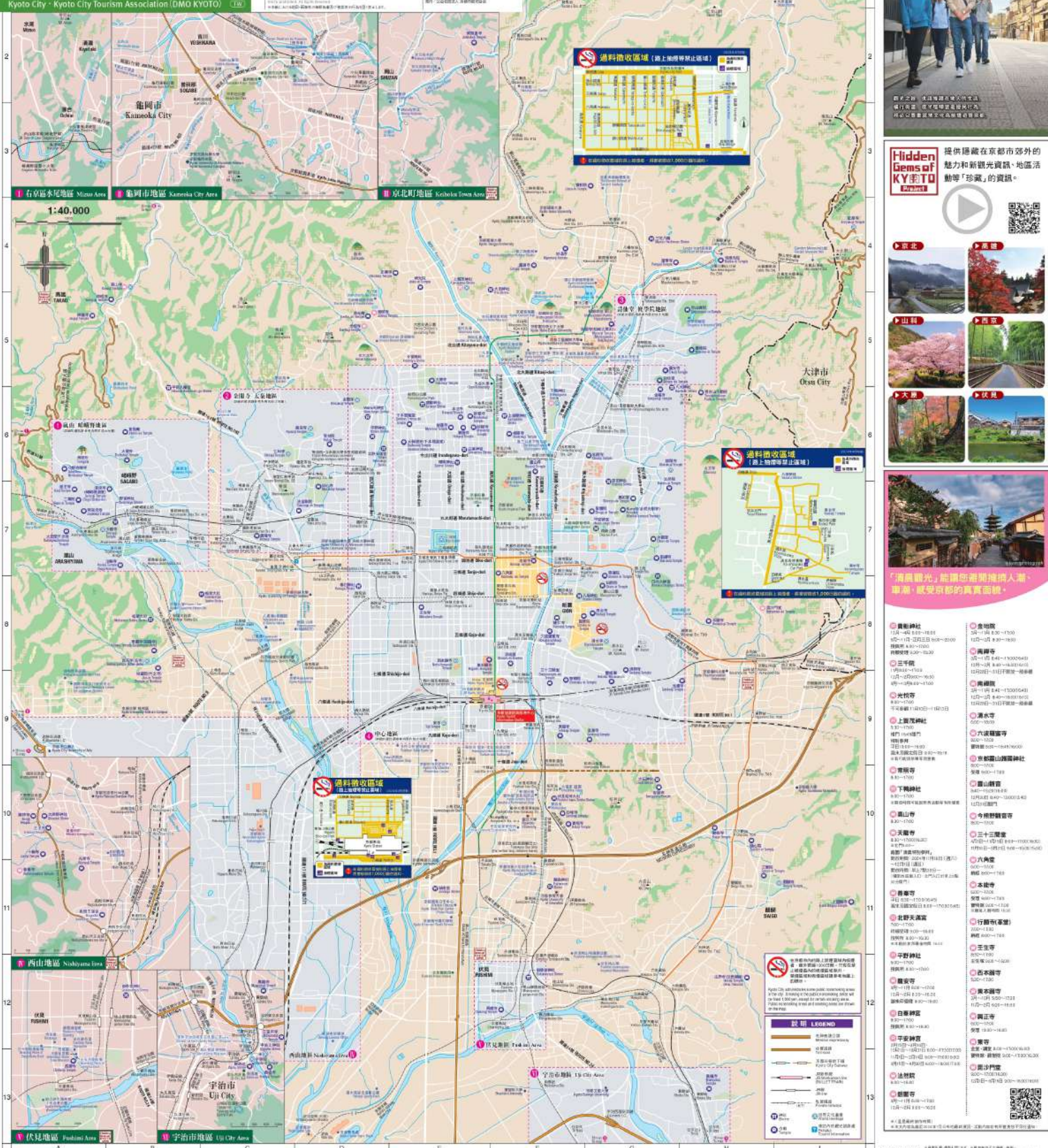
HANDS FREE BUS
將大件行李寄存存在住宿處，空手觀光吧！

● 送行李
● 取行李

● 帶着大件行李直接前往您的飯店或主要車站！

● 絕對能搶到位子！
● 購買來回票可省更多！

請向預訂旅行社及酒店索取
HANDS FREE BUS



電子地圖、旅遊指南等數位產品，提供旅遊、文化、觀光等資訊。請向各區觀光協會索取。

Hidden Gems of KYOTO
提供隱藏在京都市郊外的魅力和新觀光資訊、地區活動等「珍藏」的資訊。



「清晨觀光」能讓您遊覽推擠人潮、車潮，感受京都的真實面貌。

- **貴船神社**
13A-40 8:30-18:00
13B-1 8:30-18:00
13B-2 8:30-18:00
13B-3 8:30-18:00
- **清水寺**
13B-10 8:00-17:00
- **六波羅宮**
13B-11 8:30-17:00
13B-12 8:30-17:00
- **東本願寺**
13B-13 8:30-17:00
- **西本願寺**
13B-14 8:30-17:00
- **南禅寺**
13B-15 8:30-17:00
- **大德寺**
13B-16 8:30-17:00
- **龍泉寺**
13B-17 8:30-17:00
- **妙心寺**
13B-18 8:30-17:00
- **圓覺寺**
13B-19 8:30-17:00
- **法相寺**
13B-20 8:30-17:00
- **慈光寺**
13B-21 8:30-17:00
- **淨土寺**
13B-22 8:30-17:00
- **法華寺**
13B-23 8:30-17:00
- **西院**
13B-24 8:30-17:00
- **東院**
13B-25 8:30-17:00
- **南院**
13B-26 8:30-17:00
- **北院**
13B-27 8:30-17:00
- **西院**
13B-28 8:30-17:00
- **東院**
13B-29 8:30-17:00
- **南院**
13B-30 8:30-17:00
- **北院**
13B-31 8:30-17:00
- **西院**
13B-32 8:30-17:00
- **東院**
13B-33 8:30-17:00
- **南院**
13B-34 8:30-17:00
- **北院**
13B-35 8:30-17:00

請勿攜帶大型行李搭乘市巴士。



空手觀光資訊網站
 省旅行手續及費用等
 詳情由此處



Travel Smart

舒適之旅始於京都

掌握景點人潮資訊、選擇暢通的電車路線，可有效避開人潮、靈活抵達目的地。



京都市地下鐵全線、京都市巴士全線、京都巴士、京阪巴士、西日本巴士可在1天內不限次數搭乘。
 京都市內主要觀光地點宇都宮線快速車等車次。(※部分路線除外)



京都「空手觀光服務」的建議

帶著大型行李搭乘行李搭乘電車或電車，不僅讓車內擁擠！也會佔用空間讓他人無法上車，影響到當地居民的興趣。為了讓大家都能舒適及便利地搭乘大眾交通工具，請各位多利用「空手觀光服務」！



京都觀光人潮擁擠程度預測

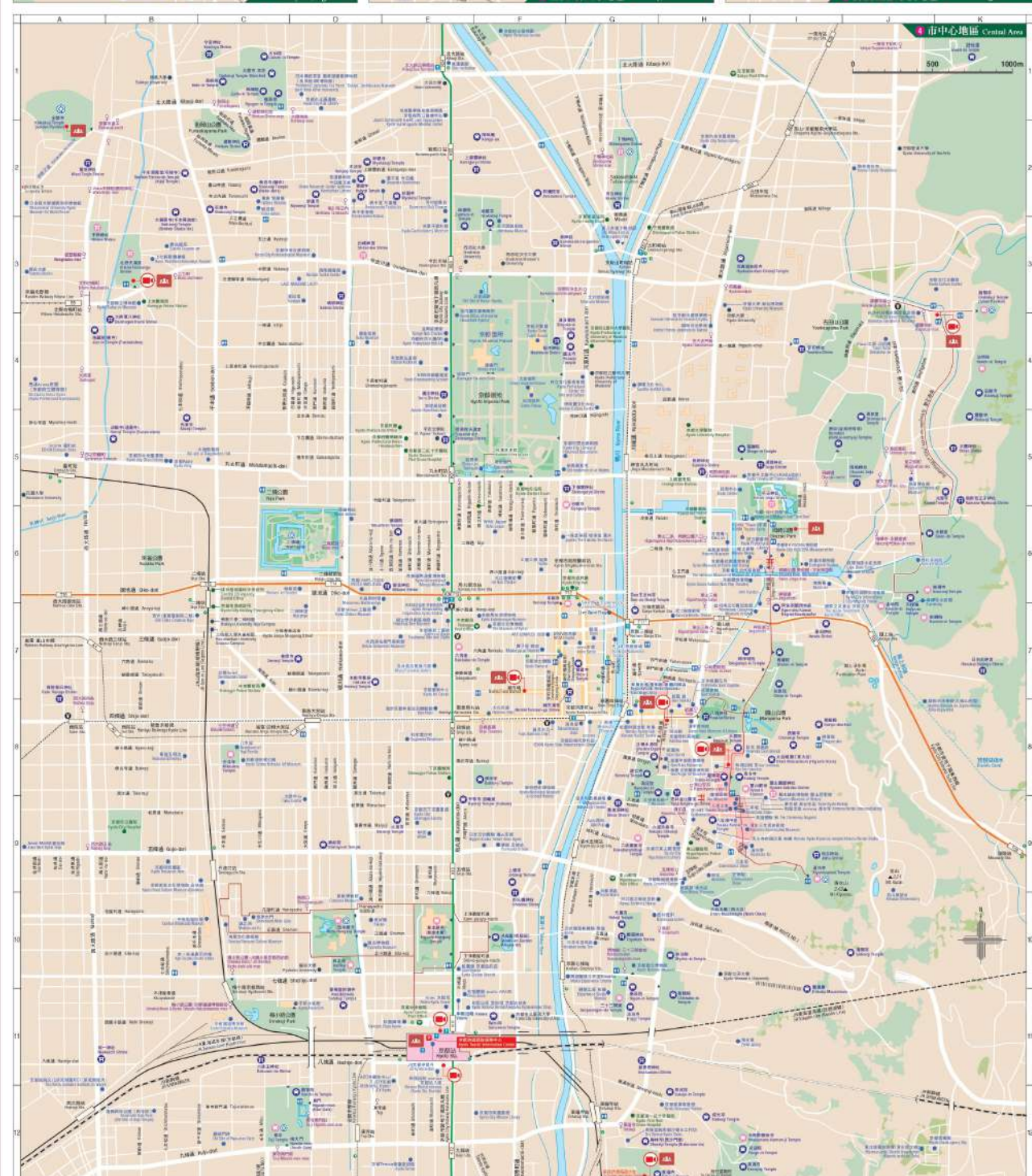
▲▲▲ 人潮擁擠程度預測 ▲▲▲ 即時影響

請參考專門觀光預測的人潮擁擠程度預測資訊與即時影響，並提供可避開人潮高峰的旅遊時間資訊。如觀光名勝地與寺廟化時間的建議等。遊覽人潮擁擠的時間和地點，享受安心、安全的京都旅遊。



MIND YOUR MANNERS WHEN IN KYOTO... 尊重當地文化習俗

- 享受靜謐的京都 (不在公共場所喧嘩)
- 遊覽設施場所
- 使用「空手觀光服務」暢遊京都 Hands Free KYOTO
- 善待環境愛京都
 - 自備購物袋、水杯
 - 罰款 不亂扔垃圾
- 保護歷史、文化、傳統
 - 購買京都本地產品
 - 罰款 愛護文化遺產 傳統建築及文物 (不破壞不塗鴉)
- 遵守尊重風土民情 文明游京都
 - 不打擾 wildlife (未經允許不擅自投食)
 - 罰款 遵守攝影限制規程 (不在禁止攝影的場所拍照、不會驚嚇他人)
 - 不在道路上推車行走 以免影響他人通行
 - 罰款 不在路上吸煙



※圖記的行為可能會觸犯對日本法律，將根據情況送警處理。